



Steagul Roșu

Organ al Comitetului Raional P. M. K. Petroșani și al Sfatului Popular Raional

Anul VI (XI) Nr. 1601

Vineri 12 noiembrie 1954

4 pagini 20 bani

Să asigurăm pregătirea temeinică a propagandiștilor!

Încă de la primele lecții și convorbiri, numeroase cercuri și cursuri ale învățământului de partid au obținut succese în activitatea lor. Cu ajutorul propagandiștilor, membrii și candidații de partid încadrați în învățământul de partid își însușesc învățămintele de bază ale marxism-leninismului, învață din nesecatul tezaur al experienței P.C.U.S. și din experiența partidului nostru spre a deveni luptători de frunte pentru cauza socialismului. La mina Petrila, la Filatura Lupeni, ș. a. cercurile și cursurile învățământului de partid sînt frecventate de marea majoritate a celor înscriși, discuțiile sînt din ce în ce mai vii, mai interesante și atractive.

Un rol deosebit de important în buna desfășurare a învățământului de partid îl au cadrele de propagandiști. De nivelul lor de pregătire, de felul cum ei știu să conducă cercurile și cursurile de care răspund, să ajute lămurirea problemelor puse în discuție și să combată confuziile și denaturările, depinde în bună măsură nivelul învățământului de partid, puritatea sa ideologică.

Există condiții ca în fiecare cerc sau curs de partid învățământul să se desfășoare la un nivel înalt, ca cei încadrați în învățământul de partid să însușească cât mai multe cunoștințe din domeniul marxism-leninismului. Este asigurat materialul bibliografic necesar, iar seminariile permanente de pregătire a propagandiștilor sînt organizate pe centre, pentru ca astfel fiecare propagandist să poată participa cu regularitate la aceste seminarii.

Comitetul raional de partid a luat o serie de măsuri pentru buna desfășurare a învățământului de partid. Pe lângă majoritatea cercurilor și cursurilor au fost repartizați tovarăși pregătiți care să controleze felul cum se desfășoară învățământul, să scoată la iveală lipsurile și să ajute la înlăturarea lor. Se organizează consfătuiri cu propagandiștii, cu membrii birourilor organizațiilor de bază pentru înlăturarea deficiențelor, se iau măsuri pentru îmbunătățirea desfășurării învățământului de partid.

Veriga principală pentru ridicarea învățământului de partid la nivelul cerințelor o constituie pregătirea temeinică a propagandiștilor. Propagandistul este figura centrală în învățământul de partid. Organizațiile de partid trebuie să asigure pregătirea propagandiștilor pentru îndeplinirea sarcinilor importante ce le stau în față.

Se constată însă că unele organizații de partid nu manifestă interesul cuvenit pentru pregătirea cât mai bună a propagandiștilor. Unii propagandiști printre care tov. Șeitan Ioan de la mina Lupeni, Ciobotaru Ioan de la preparația Lupeni, Somcherechi Eugen de la mina Vulcan, Buturoagă Marin de la U.R.U.M.P. și alții lipsesc de la seminariile permanente sau vin nepregătiți la cercuri și cursuri. Unele organizații de partid nu insistă asupra participării fiecărui propagandist la seminariile de pregătire. Comitetul de partid al minei Lupeni, de exemplu, programează ședințe la care trebuie să participe și propagandiștii tocmai în timpul cînd au loc seminariile de pregătire. Tovarășul Ardeleanu Augustin, responsabil cu propaganda și agitația în comitetul de partid al minei Lupeni, acordă cu ușurință scutiri și motivări propagandiștilor care lipsesc de la seminariile de pregătire. Îngăduința nepermisă față de propagandiștii care se sustrag de la ședințele de pregătire a făcut ca unii propagandiști, cum sînt tov. Cîta Nicolae de la mina Lupeni, Pănaț Mihai, de la mina Petrila, Băcăianu Teodor și Madaras Iosif de la mina Aninoasa și alții să nu participe la nici un seminar de pregătire, fapt pentru care n-au fost trași la răspundere. Mult dezinteres față de pregătirea propagandiștilor manifestă tov. Toderăș Aurel, responsabil cu propaganda și agitația în comitetul orașenesc de partid Vulcan, Pop Teodor, secretarul organizației de bază de la depoul C.F.R. Petroșani și alții.

A fi propagandist nu este ceva onorific, de paradă, sau o sarcină ce poate fi neglijată. Sarcina propagandistului este o importantă sarcină de partid a cărei îndeplinire asigură ridicarea nivelului politic și ideologic al membrilor și candidaților de partid, creșterea rolului lor de luptători de avangardă în opera de construire a socialismului. Membrii și candidații de partid cărora li s-a acordat cîntea de a propaga în cadrul cercurilor și cursurilor învățământului de partid mărețele idei ale marxism-leninismului, sînt datorii de a munci cu toată puterea lor, cu pasiune pentru îndeplinirea acestei sarcini. Acei membri și candidați de partid care neglijează sarcina de propagandist, fac un mare rău. Lipsa de pregătire a propagandiștilor duce la scăderea nivelului învățământului de partid, face loc la confuzii și denaturări, iar lecțiile și convorbirile devin plicticoase, neinteresante, rupte de viață, fapt care influențează în rău și frecvența la învățămînt. Iată de ce este neapărat necesar ca acei membri și candidați de partid care nu-și îndeplinesc așa cum trebuie sarcina de propagandist ce le-a fost încredințată să fie trași la răspundere. Nu pot fi îngăduite astfel de situații ca acelea create de propagandiștii Crăiniceanu Moise de la I.L.V.J., Cosma Ioan, Moldoveanu Ioan și alții care deși au fost criticați în repetate rînduri și și-au luat angajamente de îndreptare, continuă să lipsească de la seminariile de pregătire. Organizațiile de bază trebuie să tragă la răspundere pe acei propagandiști care nu-și îndeplinesc îndatoririle.

Asigurînd pregătirea temeinică a propagandiștilor, organizațiile de partid vor crea principala condiție necesară desfășurării la un nivel înalt a învățământului de partid.

Spre noi succese în întrecerea socialistă

Brigada fruntașă

Nu de mult brigada Iulianei Kremer de la filatura Lupeni se afla sub plan. Absențele nemotivate pe care le făceau cu „regularitate” unele tovarăse din brigadă aveau urmări asupra îndeplinirii planului. Toate brigăzile păseau înainte numai brigada Iulianei Kremer. bătător pasul pe loc.

Intr-o zi, tinerele din brigadă au hotărît să muncească mai bine, căci doar sînt utemiste. Mai mare rușinea să rămînă mereu în urmă. Și de atunci tinerele din brigadă n-au mai lipsit nici o zi de

la lucru. Pentru a îmbunătăți munca brigăzii au depus multă străduință maistrul secției și instructorul cu metodele sovietice.

„Decernăm drapelul de brigadă fruntașă pe întreprindere brigăzii utemiste din secția tineretului condusă de tovarăsa Iuliana Kremer — anunța secretara organizației de bază U.T.M. de la filatura Lupeni în constătuirea de producție din 8 noiembrie

Emoția a înroșit obrajii Anei Nicoară, Angelei Duță, Margaretei Orosz, Paraschivei Orosz, Anei Gudasz, Vil-

mei Kalanyos, membrele brigăzii fruntașe. Iuliana se uita la toate pe rînd. Cîtea parcă în ochii lor că sînt hotărîte să nu se oprească aici. O să muncească și mai bine. Nu degeaba este ea în fruntea echipei de dansuri a formației de amatori a filaturii. Și la muncă ea e ca și pe scenă. Cînd te-nfierbîntă dansul, nu te mai oprești. Îți vine să joci tot mai cu foc. Așa va munci de acum. Să vadă colectivul filaturii cum ies din mîinile lor tot mai multe sculuri de mătăsă peste plan.

În întrecere cresc veniturile minerilor

Întrecerea între brigăzile fruntașe ale minei Petrila a dus la o creștere simțitoare a productivității muncii. În luna octombrie membrii brigăzii minerului fruntaș al întrecerii socialiste Ștefan Mihai au obținut depășiri de norme medii de 100—108 la sută, membrii brigăzii minerului Adalbert Kibedi — de 108 la sută, minerii din brigada tov. Iuliu Haidu — de 92 la sută. Depășiri de norme cuprinse între 46—83 la sută au obținut și membrii brigăzilor conduse de minerii Ștefan Keresztesi, Petru Bexa,

Iosif Androane, Ioan Reisz și ai altor brigăzi.

Pe baza creșterii productivității muncii au sporit și cîștigurile minerilor din aceste brigăzi. La plata salariilor, minerul Ștefan Mihai va primi un salariu de 2512 lei, în care se înglobează și prima de miner fruntaș de 315 lei. Un membru al brigăzii sale, minerul Iosif Costă va primi un salariu de 2560 lei, deci mai mare decît al brigadierului. Depășind norma lunară cu 108 la sută, brigadierul Adalbert Kibedi

va primi un salariu de 2370 lei, iar minerul Anton Kibedi — de 2318 lei.

Minerul Iuliu Haidu va primi un salariu de 2672 lei, în care sînt cuprinse și prima de ciclicitate și cea de brigadier. Membrii brigăzii sale, minerii Ștefan Hajnal, Petru Fülöp, Gavriță Cardoș — vor primi salarii cuprinse între 2275—2441 lei. Salarii cuprinse între 1749—2102 lei vor primi și minerii Iosif Androane, Petru Bexa, Ștefan Keresztesi, Ioan Reisz și alții de la mina Petrila.

FRUNTAȘUL SATULUI

Țăranul muncitor Marcu Baia din satul Bănița este un bătrîn bun de glume, atunci cînd e vesel, și harnic de nu-l întrec mulți din sat la lucru. Dacă nu l-ar trăda firele de păr cărunt de pe tîmple și din mustața-i stufoasă cu sfîrcurile răsucite în sus, n-ar spune nimeni că bătrînul Marcu Baia are deja vîrsta de 68 ani.

Intr-o zi însă tare l-a mai supărat pe bătrînul Baia nevastă-sa. În ziua aceea s-a sculat mai de dimineață și ca de obicei a început să trebăluască prin curte. După ce a dat ceva de mîncare vitelor, a înhamat caii la căruța încărcată cu fin, apoi a intrat în magazie de unde a luat desagi plini cu cartofi din cei mai frumoși pe care se hotărîse să-i dea drept cotă către stat. Cînd l-a văzut nevastă-sa a început să-l certe.

— Ce ai, omule, de te-ai sculat cu noaptea în cap?... Parcă astăzi ți sîrșitul lumii. Chiar azi ți-ai găsit și tu să te plimbi prin sat, cînd nu ne mai vedem capul de treabă...

— Ia mai tacă-ți gura, babo!... s-a răstit, supărat, la ea bătrînul. Ce știi tu!

Pînă acum mi-a spus președintele Sfatului că eu am fost printre primii care și-au predat cotele de lapte, carne, lînă și și-au achitat impozitul către stat. Și acum, iacă,



te găsiți tu să mă treci între codași.

Cînd bătrînul Marcu Baia a ajuns la centrul de colectare a produselor agricole, unde plecase să-și predea cotele de fin și carne datorate statului, l-a întîlnit pe președintele Sfatului, tov. Ion Bubela.

— Și de data asta dumneata tot printre primii ești, bade Marcule — l-a întîmpinat președintele

— Așa sîntem noi aștia

bătrîni tovarăse președinte. Ne place să fim totdeauna în frunte — a glumit bătrînul. Înainte de a pleca acasă am să trec și pe la sfat să-mi plătesc și autoimpunerea...

În drum spre casă bătrînul Marcu s-a mai întîlnit și cu țărânii muncitori Ioan Nistor Matei, Ianăș Costea și alții, care mergeau să-și predea și ei cotele de fin și cartofi către stat. Bătrînul Marcu era de acum vesel ca și de data asta nu s-a lăsat mai prejos ea altă dată și că se numără tot printre cei care și-au achitat la timp cotele de produse agricole datorate către stat. Ba mai mult, bătrînul Marcu a pre-dat 111 litri lapte de vacă și 30 kg. carne în contul anului viitor.

Țăranul muncitor Marcu Baia nu este fruntaș numai la predarea cotelor către stat. El este fruntaș și în ce privește contractarea îngrășării și vinzării de animale către întreprinderile de stat. Cu astfel de oameni ca țăranul muncitor Marcu Baia se mîndrește astăzi întreaga comună Bănița

In pas cu tinerețea

— Note de pe un șantier —

Încă nu se ridicase ceața, când am pășit pe șantierul întreprinderii 702 construcții din Vulcan. Mă atrăsese într-acolo uruiul greoi al betonierelor, ritmica lopeților, furnicarul de oameni ce se agita aici — colo, impunătoarele clădiri în roșu, nefinisate, dar — după cum am avut prilejul să constat — în parte locuite.

Nu știam încotro să mă îndrept mai întâi, fiecare mișcare a șantierului atrăgându-mă în egală măsură, când deodată mi-au răsărit în cale două fete. Le-am zărit încă de departe și mărturisesc că nu mi-am putut stăpîni risul.

Una din ele, mică de statură, cu o față albă ca spuma laptelui și ochi jucăuși, era îmbrăcată într-o pufoaică „mare cât o zi de post”, care-i cobora pînă aproape de genunchi. Pe cap purta o basmăluță aurie, legată cochecet, iar picioarele — pe deasupra bocancilor — îi erau înfășurate în hirtie de sac, zdravăn legată, cu sfoară. Cealaltă inota în niște cizme... 42.

Sigur că tovarășele au observat atenția cu care le urmărisem, că n-au făcut bine citiva pași depășindu-mă și s-au întors adresându-mi-se:

— Tovarășă, așa-i pe șantier. Munca te antrenează într-atît, încît nu te mai interesează cum arăți.

— Dar de unde sînteți?

Fetele schimbă iute o privire. Întrebarea le mirase.

— Cum, nu știți că pe șantierul acesta lucrează studenți de la Institutul de Arhitectură din București?

— Și tovarășele se grăbiră să-mi spună cum Ministerul Construcțiilor și Ministerul Învățămîntului Public au luat hotărîrea ca studenții să-și facă în toamnă, în acest an școlar, luna de practică, ca să poată contribui și ei la accelerarea lucrărilor de construcții. Din glasul tovarășelor Popescu Mioara și Bălăceanu Rodica, studente în grupă 11-a a anului IV, se desprindea cînd entuziasm, cînd mîndrie. M-am lăsat furată de discuție și, nu mult după aceea, le-am rugat să mă conducă să stau de vorbă cu studenții.

— O să-i bucare pe colegii noștri — îmi spuse tovarășa Bălăceanu Rodica. Dar întâi mergem la fete. Nu v-am spus că sîntem vreo 56 fete pe șantier și că între noi și băieții e întrecere „la cufite”. Prea se îndoiu „dumnealor” c-o să putem lucra susținut pe șantier, dar și noi le-am dat peste nas. Avem niște brigăzi de fete care lucrează de mai mare dragul... fest, cum se spune pe aici. Uite, de exemplu brigada tovarășei Con-

stantinescu Domnica. Dar haideți la ea, că-i numai la doi pași.

În fața blocului unde lucra brigada amintită, l-am întîlnit pe tov. asistent Cojoc Dumitru, conducătorul grupului de studenți.

— Il vedeți cit e de solid? — îmi șopti tov. Bălăceanu Rodica. O adevărată forță a naturii, ca geologul din piesa lui Afinoghenov.

Tocmai mă pregăteam să-i întind mîna, cînd am observat că mîinile tovarășului erau ocupate cu citeva perechi de cizme, asupra cărora se îndreptau privirile interesate ale celor cîțiva studenți care-l încorajurau.

— Trebuie să echipez băieții. La venirea noastră pe șantier nu ni s-a putut asigura echipamentul, că prea am picat pe nepusă-masă. Cu timpul ni-l completăm noi — se făcurează auzite vorbele sale sigure.

Am urcat pe scări. Am găsit echipa tov. Constantinescu Domnica în plină activitate. Mărturisesc că eram nerăbdătoare să dau ochii cu responsabilă brigăzii care realiza zilnic cite 400 m. p. gled. Mi-am imaginat-o voinică și cînd colo tovarășa Constantinescu nu era mai răsărită de cît celelalte. Timid, modest, mi-a adresat primele cuvinte:

— E deosebit de tonică munca pe șantier. De-ar trece pe aici leneșul lui Creangă, zău de n-ar sări din căruță și-ar pune mîna la treabă. În primele zile am dus-o mai greu: n-aveam experiență, n-aveam scule, materiale, echipament. Dar ce nu face omul cînd vrea? Bine cuvîntă proverbul nost': omul urnește muntele. Muncim opt ore iar seara unii ne strîngem în cantină și ascultăm muzică, alții ajutam sindicatul întreprinderii în munca sa culturală. Tot ce ne dorim este să ne facem prezenți alături de muncitorii de pe șantier, dar nu incomodîndu-i, ci ajutîndu-i în muncă. Numele tovarășilor Laslo Iosif, Moga Ion, Gyulai Ioan, Kovaci Alexandru, ne sînt acum foarte cunoscute. Tovarășii sînt printre fruntașii șantierului, iar noi căpătăm și mai multă rîvnă lucrînd alături de ei. De multe ori mă întreb cum își găsesc acești tovarășii timp să ne îndrume în muncă. Ei sînt tare ocupați, dar se vede că asta nu-i împiedică să stea de vorbă cu noi pe îndelete.

În timp ce-o ascultam, privirea mi-a fost atrasă spre o tovarășă care mînuia cu dibăcie mistria. Pe mîna-i durdulie strălucea o verighetă.

— Ești căsătorită, tovarășă? — o întrebai.

— Da și încă de o lună. Nu vedeți?

Învăț să-mi fac casă. Știfi, încă n-am obținut locuință în București și soțul meu tare se mai frămîntă. Eu l-am scris că așa cum noi construim aici blocuri pentru mineri, alții ne vor asigura și nouă casă. Dar el, nu și nu, că ai de la spațiul locativ prea lungese vorba... Și tov. Voicu Eugenia prinse să ridă, de-i molipsi pe toți în jurul ei.

Am plecat, deși aș fi vrut să mă stau puțin în mijlocul fetelor. Intenționez să mă îndrept spre brigada care lucra la tencuiri mecanizate sub supravegherea tov. Moga Ion și pe care mi-o lăudaseră mai toți cu care stătusem de vorbă.

Ei, dar socoteala de acasă... În dreptul blocului A. dădui peste o brigadă care lucra la săpături pentru trotuar. M-a atras ritmul viu în care munca această brigadă.

Tovarășul care lucra în apropierea-mi, este studentul Jelescu Alexandru. L-am întrebat ce l-a decis să intre în institut.

— Profesorii din liceu m-au îndemnat. Ziceau că am aplicații la desen. Ei, frumoasă meserie mi-am ales. Numai că o să am ce mă hărțui cu soră-mea. Ea o să devină inginer constructor și parcă de-acum o aud: tovarășe arhitect, ai cam scrîntit-o cu proiectul ăsta. Ia uită-te: scara asta-i îngustă, n-ai ținut seama că muncitorii își cumpără mobilă masivă și trebuie s-o urce la etaj. La fel și ușile. Și-apoi cămara parcă-i... dulap de bucătărie. Uită că luptăm pentru o viață mai bună, că pe zi ce trece tratul muncitorului e mai îmbelșugat? În cămara ta are loc tocmai bine... o ridiche. De aerisirea la cămară nici nu mai vorbesc, c-ai făcut-o prin bafe. Ai uitat aburul, asta-i! Se vede c-ai trecut prin facultate în fugă, iar pe șantier clandestin...

Am ris cu poftă la vorbele tov. Jelescu, care însă mi-au dat de gîndit. Oare observațiile astea nu le-a cules de la unele blocuri din Petrița?

Am plecat și de aici. Tocmai cînd mă îndrept spre alt colț al șantierului, mi-a ieșit în cale un tovarăș.

Tovarășă, pleci cu trenul ăsta la Petroșani?

— Care, tovarășe? Primul tren îl am la ora unu și-acum...

Cînd m-am uitat la ceas, mi-am dat seama că-mi rămăsese numai un sfert de oră pînă la tren. Ptiu! — că repede trece timpul. Am grăbit spre gară, lăsînd în urmă forfota șantierului...

IOANA DOINAȘ

Muncă intensă a cadrelor didactice

Cadrelor didactice din Lupeni obțin succese însemnate în muncă. Astfel, la școala medie de 10 ani tov. profesori Nițu Picu, Felicia Popescu și Andrei Nistor au organizat consultații cu elevii, vizite la domiciliu și ședințe cu părinții elevilor. Toate acestea au fost făcute cu scopul ca nici un elev să nu rămînă în urmă la învățătură. De asemenea, cadrele didactice de la această școală au organizat schimburi de experiență, ajutor reciproc la întocmirea planurilor de lecții etc.

O preocupare de seamă o au cadrele didactice din Lupeni față de lichidarea definitivă a neștiinței de carte. În acest scop a fost întreprinsă o largă acțiune pentru lămurirea neștiutorilor de carte pentru a veni la cursurile de alfabetizare, făcîndu-se vizite la domiciliu și ținîndu-se conferințe

T. EMIL
corespondent

Activitatea lectoratului S.R.S.C. din Lupeni

În cadrul luptei pentru răspîndirea științei și culturii în rîndul oamenilor muncii din Lupeni, lectoratul S.R.S.C. a ținut 143 conferințe la diferite întreprinderi și instituții, ajutat de 15 lectori și de mai mulți imputerniciți. O activitate mai intensă în această privință au desfășurat tovarășii I. Mihali, de la I.F.E.T., I. Căceu, și Aurelia Aldica, profesori. Nu același lucru se poate spune însă despre tov. P. Barbăroșie, Gh. Sălăceanu, C. Ionescu și I. Albert, care sînt responsabili cu munca S.R.S.C. la diferite întreprinderi și instituții. Dacă întreg colectivul lectoratului S.R.S.C. din Lupeni va depune străduință în muncă, planul său va putea fi realizat, iar acțiunea de culturalizare a maselor, inițiată de partid și guvern, se va îmbunătăți simțitor și în orașul Lupeni.

E. TETILEANU
corespondent

SPORT

În etapă din 10 noiembrie, a campionatului categoriei A, la fotbal, s-au înregistrat următoarele rezultate: Dinamo București — Flamură roșie Arad 5—0; Locomotivă Tg. Mureș — Progresul Oradea 5—1; Știința Cluj — Minerul Petroșani 4—3; Metalul Hunedoara — Locomotivă Timișoara 2—0; Știința Timișoara — Locomotivă Grivița Roșie 0—0.

SFATUL MEDICULUI VETERINAR

Bolile păsărilor de curte, prevenirea lor și cîteva măsuri igienico-sanitare

Programul de măsuri economice elaborat de plenara lărgită a C.C. al P.M.R. din 19-20 august 1953, are ca obiectiv principal ridicarea rapidă a nivelului de trai al oamenilor muncii de la orașe și sate. Ridicarea bunăstării poporului muncitor este însă strîns legată de dezvoltarea tuturor ramurilor agriculturii, printre care și sectorul creșterii vitelor.

Pentru a avea succes în creșterea animalelor și păsărilor de curte, crescătorii și îngrijitorii acestora trebuie să cunoască regulile de întreținere și îngrijire (zooigiena), precum și modul de preîntîmpinare a bolilor la animale (profilaxia veterinară). Nerespectarea acestor reguli de zooigienă va duce ușor la îmbolnăvirea animalelor.

Bolile la păsările de curte se împart ca și la celelalte animale în nemolipsitoare și molipsitoare.

I. BOLILE NEMOLIPSITOARE

Cauzele bolilor nemolipsitoare sînt numeroase. Vom da mai jos o parte

IOAN RONDOLEANU
medic veterinar
Sfatul popular raional

din bolile necontagioase (nemolipsitoare), mai des întîlnite la păsări.

Avitaminozele (lipsa vitaminelor). Cînd în rația de alimente sînt absente vitaminele pe un timp mai îndelungat, organismul devine bolnav. Boala se manifestă prin diferite simptome (semne), după felul vitaminei care lipsește: vitaminele A, B, C etc. Lipsă totală sau parțială a vitaminei „A” duce la scăderea rezistenței organismului față de diferiți microbi care invadează organismul producînd boli infecțioase.

Acești microbi se află în mod normal în nasul și gîtul păsării și devin vătămători numai în cazul cînd lipsă vitaminei „A” începe să apară. Aceste păsări se îmbolnăvesc mai ușor de diftero-variolă, congestie a plămînilor și de aprindere de ochi (xerofthalmie). În cazul din urmă ochiul lă-

crămează, pleoapele se umflă, iar lîngă lumina ochiului apar niște chiazguri asemănătoare cu bucățile mici de brînză. Cu timpul lumina ochiului (corneea) își pierde luciul, devine moale, în cele din urmă se găurește (perforează) și se scurge lichidul ochiului pasărea orbeste. În caz de avitaminoza „A” păsările se mai pot îmbolnăvi de aprindere de stomac și intestine (mațe).

Semnele bolii în general sînt: păsările slăbesc, creasta devine albăstruie și vestejită, nu mai ouă, stau cu penele zburlițe, uneori au diaree (trece prin ele), semne care la prima vedere dau impresia unei boli molipsitoare (lipicioase). În aceleași condiții la pui se observă o paliditate a mucoaselor (pielea din gură), o mare cantitate de resturi alimentare în interiorul ciocului și pe lîngă limbă, îngroșarea pleoapei a III-a. Puii se opresc din creștere, stau ghemuiți și cu penele zburlițe, uneori au mers nesigur și slăbiciune în picioare. Boala atinge mai mult tineretul prin faptul că păsările bătrîne sîring în

corp vitamină „A” sub formă de verdeață, morcovi etc.

Avitaminoza „D”. Lipsa vitaminei „D” din hrană produce rahitismul (boala de oase). Partea minerală ce intră în compoziția oaselor ca fosforul și vărul nu este primită de organism (corp) și astfel oasele rămîn moi și se strîmbă. Lipsa vitaminei „D” din ouă are ca urmare că o parte din pui nu iese din ouă, iar partea care iese nu este destul de viabilă. Semnele bolii: puii stau în poziție de ședere, dacă îi ridicăm ei se vor așeza din nou sau vor refuza să pășească.

Vitamina „D” este formată în organism sub acțiunea razelor soarelui (razele ultraviolete) din ergosterină (o substanță din care se face vitamina „D”). Îmbolnăvirea păsărilor se poate evita dacă ele sînt expuse cu regularitate la soare.

Avitaminoza „B”. La grupa „B” sînt mai multe vitamine. Lipsa vitaminei „B” produce o boală de nervi care are următoarele semne: aruncarea capului pe spate, mișcări în roată și paralizii (damblageală) picioarelor sau aripilor. Cînd începe boala, pasărea pierde pofta de mîncare, slăbește și nu mai ouă. Cînd lipsește vitamina „B2” se oprește creșterea sau se reduce ouatul.

La Uzina de reparat utilaj minier

Intrecerea în cinstea zilei de 7 Noiembrie, a dus în uzina noastră la accelerarea fluxului tehnologic și de uzinare a pieselor de schimb pentru utilajul minier, precum și a obiectelor de uz casnic. Cîteva exemple ilustrează rezultatele obținute de către muncitorii și tehnicienii uzinei, rezultate care stau la baza îndeplinirii înainte de termen a sarcinilor de plan.

Astfel la piesele de schimb pentru vagonetele de mină se prevăzuse în angajamentele colective o depășire a sarcinilor de plan de 10 la sută. Pînă la 20 octombrie se realizase deja la acest sortiment de produse o depășire față de plan de 17 la sută. Această depășire s-a obținut prin aplicarea metodei de tăiere rapidă Bîcov Bortchievici, la uzinarea roților de vagonete. Aplicînd această metodă strungarul Andrei Kelemen a obținut o viteză de tăiere de 380 metri span pe minut, realizînd astfel în fiecare schimb cîte o normă în plus. La montarea trenurilor de roți, în urma măsurilor organizatorice luate de prim maistrul Petru Voina, prin introducerea unui stativ special, s-a trecut la montarea trenurilor de roți în serii de cîte 15 bucăți, eliminîndu-se astfel strangulările la acest sortiment.

Prin introducerea metodelor Bîcov-Bortchievici și Colesov, dinamica secției a crescut cu 1,7 la sută, iar la secția turnătorie prin aplicarea metodei inginerului Covaliov de către echipele de topitori de la cuptoarele electrice, s-a redus timpul de elaborare

a unei șarje de oțel, obținîndu-se o șarjă în plus la fiecare 24 de ore.

Colectivul secției de bunuri de larg consum a obținut și el importante succese în muncă. Pînă la 25 octombrie această secție a terminat 300 sobe de gătit, lot care în angajament era prevăzut să fie fabricat pînă la 30 octombrie. La două sortimente de produse — potcoave și colțari pentru iarnă la potcoavele pentru cai — planul anual a fost îndeplinit încă la 15 octombrie. Aceasta prin scurtarea ciclului de maleabilizare de la 90 ore la 65 ore și prin îmbunătățirea procesului de uzinare a colțarilor, în urmă măsurilor tehnico-organizatorice elaborate de tehnicienii Ioan Sireacu și Mihai Mangan. Muncitorii secției de bunuri de larg consum au obținut cu regularitate depășiri de norme de 60—75 la sută.

Numeroși muncitori din uzină obțin importante succese prin aplicarea metodelor înaintate de lucru. Tov. Alexandru Demeter, frezor, Simion Bogar, strungar, Nicolae Laurențiu, lăcătuș ajustor, Alexandru Miron și Mihai Gligor, topitori, Francisc Pașca și Iuliu Regeni, electricieni, Ana Cucurudea, formatoare, Constantin Nicu, sudor și alții, își depășesc cu regularitate normele de lucru cu 60—80 la sută.

Succesele dobîndite de muncitori, îmbunătățirile aduse procesului tehnologic, au făcut ca la 20 octombrie colectivul Uzinei de reparat utilaj minier să lucreze în contul zilei de 15 noiembrie.

Inginer ARON IONESCU
U.R.U.M. — Petroșani

„Agitatorul nostru”

Tinărul Ștefan Toth de la mina Lupeni și-a cîștigat de mult dragostea și încrederea tovarășilor săi de muncă. El e agitator. În muncă e frunțos: exemplul lui e demn de urmat de ceilalți tineri aflați în întrecerea pentru o producție sporită. Prin cuvinte simple, dar înflăcărate, el mobilizează tinerii din brigada în care lucrează la înlăturarea lipsurilor care îngreunează desfășurarea procesului de producție, îi antrenează spre noi succese în îndeplinirea și depășirea sarcinilor de plan.

Agitatorul Ștefan Toth e un sfă-

tător prețuit al tovarășilor cu care lucrează împreună. Indrumați de el, mulți tineri împrumută cărți de la biblioteca clubului, se abonează la ziare și reviste. Pe cîteva tineri neștiutori de carte el i-a îndrumat la cursurile de alfabetizare și îi ajută să deprindă tainele scrisului și cititului.

Tinerii care lucrează împreună cu Ștefan Toth îi sînt recunoscători pentru sprijinul pe care li-l acordă și-i spun cu drag „agitatorul nostru”.

M. NULEANU
corespondent

Cînd lipsește factorul antidermatită (care oprește bolile de piele) din vitamina B, se observă la pui căderea penelor, în jurul ochilor și ciocului pielea se usucă, penele devin tari, aspre.

De aceea puii în perioada de creștere și găinile ouătoare în perioada de iarnă, cînd nu mai au verdeață, trebuie să fie alimentate cu hrană ce conține aceste vitamine. De exemplu: griul de toamnă conține vitamina „B2”, porumbul galben — vitamina „A”, țărițele de griu — vitamina „B”, laptele — vitaminele A, B, C, făina de carne și oase — vitaminele A, B, C, morcovii — vitaminele A, B etc.

Hipovitaminoza (Vitaminele se găsesc în cantitate prea mică în organism). Cînd între păsări apar cazuri de avitaminoze întregul efectiv de păsări este în stare de hipovitaminoză și atunci trebuie luate măsuri imediate prin adăugarea de hrană care conține vitaminele respective. Semnele hipovitaminozei sînt: mortalitate, scăderea ouatului, ouăle nu sînt bune pentru clocit și vitalitatea puiilor este scăzută.

Corița (guturaiul). Semnele bolii: se inflamează (se umflă) căile de respirație, din nas curge un lichid mucos, mai gros sau mai subțire care la sfîrșit se usucă și astupă nasul,

Păsările încep atunci să respire pe gură. Aprinderea trece pe urmă la ochi, capul păsării capătă o formă de „cap de cucuvea”. În gură apar niște pieluțe de culoare albă ce se pot ușor detașa (scoate). Dacă pieluțele se întind și mai jos, pasărea tușește, strănută, sforăie și exală (sufală) un miros urît care se simte și în coteț. Cauzele bolii: umezeală, curenți reci de aer și avitaminoza „A”. Scursurile nazale conțin și o serie de microbi care transmit o boală contagioasă la păsări. Boala ia proporții mai grave atunci cînd păsările sînt rău cazate și întreținute. Pentru măsuri împotriva bolii trebuie chemat medicul veterinar.

Canibalismul (cjugulirea). Boală mai frecventă la pui, care este cauzată de insuficiența de hrană de origine animală din rații (făină de carne, făină de sînge, de oase etc.), schimbarea încăperii în care au fost înainte sau a rațiilor, ținerea la un loc a puilor de rase diferite, pui plouați care încep să se ciugulească reciproc. Găinile adulte care își ciugulesc penele murdărite de sînge în regiunea cloacei capătă acest obicei.

Măsuri de combatere: să se facă o justă alimentare a păsărilor. Puii care au fost ciuguliți și prin aceasta

Două răspunsuri pe marginea foiletonului „Șeful”

În „Steagul Roșu” nr. 1568 din 5 octombrie a. c. a fost publicat foiletonul „Șeful”, în care s-a luat atitudine față de practica plocoanelor folosite de fostul șef al reviziei de vagoane din gara Petroșani, Ioan Jigan. În urma acestui articol la redacție au sosit pînă în prezent două răspunsuri: unul de la Serviciul Exploatării Vagoanelor din Direcția Generală Tracțiune Vagoane București și altul de la S.E.C.F. Simeria, Grupa de control și instructaj.

Iată ce spune primul răspuns:

„În ziarul dvs. nr. 1568 din 5 X a. c. a apărut la rubrica „Foileton” articolul „Șeful” în care se vorbește de atitudinea complet necorespunzătoare a șefului de revizie Jigan Ioan de la revizia de vagoane Petroșani.

În urma cercetărilor făcute, s-a constatat că toate cele sesizate sînt juste.

Pentru cele semnalate de dvs., șeful de revizie Jigan Ioan a fost îndepărtat de la conducerea reviziei de vagoane Petroșani și retrogradat în funcție”. (București 29 X 1954, semnează directorul general).

Și iată ce spune al doilea răspuns:

„Ca urmare a articolului „Șeful”, publicat în ziarul dvs. nr. 1568 din 5 X 1954, vă comunicăm următoarele:

În urmă cercetărilor și confruntărilor făcute la revizia de vagoane Petroșani, nu s-a putut stabili precis dacă tov. Jigan Ioan, șeful reviziei de vagoane, ar fi primit cocoșul adus de tov. Cioban V.

În privința celor sesizate în actul 2. din informațiile primite a reieșit că tov. Jigan nu pretindea subalternilor de a face cinste și în asemenea situații plătea și el. Plata salariului o făcea întotdeauna tov. Susan Ioan și nu șeful reviziei.

Totuși, în urma celor sesizate de dvs., Direcția Regională și Conducerea S.E.C.F.-ului Simeria au luat măsuri ca tov. Jigan Ioan să fie înlocuit din funcția de șef de revizie și trecut în funcția de șef de tură începînd cu data de 8 X 1954.

Rugăm ca și în viitor să ne sprijiniți în muncă”. (Simeria, la 25 X 1954, semnează șeful serviciului).

Concluzia redacției: Nu putem stabili precis (ca să ne exprimăm în termenii folosiți în ultimul răspuns, care deși poartă o dată mai veche, a sosit totuși ultimul la redacție) dacă tovarășii de la S.E.C.F.-Simeria și-au pus sau nu întrebarea dacă răspunsul dat nu cocoloșește cumva mai mult sau mai puțin lipsurile lui Ioan Jigan. Punînd alături cele două răspunsuri se poate vedea că această tendință există.

Răspunsurile date redacției trebuie să constituie o analiză temeinică a stării reale de lucruri din activitatea întreprinderilor și organelor criticate, să conțină măsurile concrete luate pentru îndreptarea lucrurilor și nu o cocoloșire a lipsurilor — iată învățămintele pe care trebuie să le tragă tovarășii de la S.E.C.F. Simeria și alții.

O subfilială a Societății de Matematică și Fizică în Valea Jiului

Zilele trecute a avut loc la Institutul de mine „Gh. Gheorghiu-Dej” din Petroșani constituirea subfilialei Societății de Matematică și Fizică pentru Valea Jiului. Din partea Societății de Matematică și Fizică a luat parte la constituirea subfilialei tov. conferențiar universitar Tiberiu Roman, care a vorbit despre scopul și sarcinile acestei societăți științifice.

În conducerea subfilialei Societății de Matematică și Fizică au fost aleși

tov. Claudiu Mititelu, profesor, și Ioan Petrea, asistent, de la Institutul de mine, Voicu Zaicu și Ioan Hîndorean, profesori de la școala medie de 10 ani din Petroșani, și alții.

Tov. conferențiar universitar Tiberiu Roman de la Universitatea „C. I. Parhon” din București, a expus cu acest prilej conferința „Teoria grupurilor asupra cristalografiei”.

ANDREI IANAȘ
corespondent

răniți să fie scoși dintre ceilalți, iar răniile să le fie pansate cu tinctură de iod. Acești pui trebuie izolați.

Catarul gușii (gușă moale). Boala se produce din cauza inflamației (aprinderii) mucoasei gușii, în urma mîncărurilor stricate prin putrezire sau mușgai, apei stătute sau lipsei de apă suficientă.

Semnele bolii: păsările pâr obosite, nu mîncîncă, stau ghemuite, gușa crește în volum și dacă punem mîna pe gușă o simțim moale, parcă-i umplută cu aer, din gură iese un miros de dospeală. Primul lucru care trebuie făcut este golirea gușii de mîncare. Ținem găina cu capul în jos și pe gușă facem niște masajе ușoare spre capul păsării. Acest procedeu se repetă de cîteva ori. După golire dăm găinei o soluție de 5 la sută sare amară pe gură. Uneori și laptele acru dă rezultate bune.

Gușă tare. Boala provine în urmă încercării excesive cu alimente sau corpuri care nu se pot mistui ca: pene, hîrtie, așchii, urzici bătrîne etc. Mișcarea gușii se oprește și alimentele se întăresc în ea. Boala se mîncă și în urma nefuncționării celor două stomacuri ale păsărilor. Eliberarea gușii în acest caz se poate face numai prin operație. Gușa după go-

lire se spală cu ajutorul unei perii de cauciuc cu o soluție de acid boric 1-2 la sută, după care se coase tăietura cu fire de mătase, separat gușa și pielea.

Catarul stomacului. Este o boală care e mai greu de descoperit și de obicei numai la autopsie se poate descoperi. Boala provine din cauza alimentației defectuoase, avitaminozei; de asemenea și din cauza grăunțelor mușgăite, putrezite, care încep să dospească în stomacul păsărilor. Semnele apariției bolii sînt: păsările cînd sînt constipate, cînd au diaree, lucru care se succede.

Tratamentul: se administrează purgative în hrană, ulei de ricin, sare amară 1 la sută în apă, praf de coajă de stejar. Prevenirea se face prin administrarea de hrană de calitate bună. Uneori boala este provocată de niște paraziti — viermi rotunzi — care stau în stomacul păsărilor și pe care-i distrug.

Catarul intestinelor. Se datorește alimentelor necorespunzătoare, stricate. Semnele bolii: diaree, slăbirea organismului, intestinale subțiri se întind în grosime de 2-3 ori.

Prevenirea bolii se face prin hrană de bună calitate, dată la timp.

Tratamentul este același ca și la catarul stomacului.

Telegrame de felicitare și mesaje de salut sosite la Moscova cu prilejul zilei de 7 Noiembrie

MOSCOVA (Agerpres). — Ziarul „Pravda” a publicat mesaje de salut adresate cu prilejul celei de a 37-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie.

Au fost publicate mesaje de salut adresate Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice de către Comitetul Central al Partidului Comunist Chinez, Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez, Comitetul Central al Partidului Muncii din Albania, Comitetul Central al Partidului Socialist Unit din Germania, Comitetul Central al Partidului Comunist din Japonia și un mesaj de salut din partea Partidului Comunist al Marii Britanii.

K. E. Vorosilov, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., G. M. Malenkov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., și V. M. Molotov, prim vicepreședinte al Consiliului de Miniștri și ministru al Afacerilor Externe al U.R.S.S., au primit o telegramă de felicitare din partea lui Mao Tze-dun, președintele Republicii Populare Chineze, și Ciu En-lai, premier al Consiliului de Stat

și ministru al Afacerilor Externe al Republicii Populare Chineze.

Comitetul Central al P.C.U.S. și Consiliul de Miniștri al U.R.S.S. au primit un mesaj de salut din partea Adunării solenne a reprezentanților organizațiilor de partid, de stat și obștești din Republica Populară Mongolă care a avut loc la Ulan-Bator. N. S. Hrușciov, prim-secretar al Comitetului Central al P.C.U.S., a primit un mesaj de salut din partea Comitetului Central al Partidului Comunist Italian.

Prezidiul Sovietului Suprem al U.R.S.S. și Consiliul de Miniștri al U.R.S.S. au primit un mesaj semnat de Wilhelm Pieck, președintele Republicii Democrate Germane, Johannes Dieckmann, în numele Prezidiului Camerei Populare a Republicii Democrate Germane, și Otto Grotewohl, în numele Consiliului de Miniștri al Republicii Democrate Germane.

S-au mai trimis telegrame C. C. al P.C.U.S., Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S. și Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. din peste 30 de țări.

Comentariile presei străine în legătură cu raportul tovarășului M. Z. Saburov

PARIS (Agerpres). — TASS Ziarele pariziene au publicat în numerele lor de duminică cuprinsul pe scurt al cuvântării rostite de M. Z. Saburov la ședința solemnă din 6 noiembrie a Sovietului din Moscova.

„Saburov confirmă din nou că U.R.S.S. crede în posibilitatea coexistenței pașnice” — scrie în titlu ziarul „L'Humanité Dimanche”; „Moscova subliniază posibilitatea coexistenței pașnice” este titlul articolului publicat de „Journal du Dimanche”; principala temă dezvoltată de vorbitor, scrie „Journal du Dimanche”, poate fi rezumată în felul următor: „Uniunea Sovietică promovează o politică în favoarea păcii internaționale și îmbunătățirii condițiilor de viață în țara sa”. Ziarul relevă pasajul din cuvântarea lui M. Z. Saburov unde se vorbește despre îmbunătățirea relațiilor dintre U.R.S.S. și Iugoslavia.

LONDRA (Agerpres). — Ziarul „Sunday Express” a publicat pe prima pagină știrea cu privire la raportul prezentat la 6 noiembrie a. c. de M. Z. Saburov la ședința solemnă a Sovietului din Moscova. Ziarul citează în special pasajul din raport în care Saburov menționează încercările unor personalități din Statele Unite ale Americii de a vorbi cu Uniunea Sovietică de pe așa-zisa „poziție de forță”. „Sunday Express” subliniază de asemenea cuvintele lui Saburov despre mărirea recoltelor de culturi cerealiere.

BRUXELLES (Agerpres). — TASS În scurte expuneri ale raportului lui M. Z. Saburov, ziarele burgheze relevă declarațiile sale despre creșterea producției industriale și depășirea sarcinilor de plan, precum și despre valorificarea pământurilor virgine și întelenite.

Timp de 10 zile primul ministru indian Pandit Jawaharlal Nehru a vizitat Republica Populară Chineză. Această vizită oficială reprezintă răspunsul la cea făcută la Delhi astă vară, de premierul Ciu En-lai când a fost dată publicității declarația comună chino-indiană care consfințește cele cinci principii ale coexistenței pașnice și prieteniei dintre R.P. Chineză și Republica India. Aceste cinci principii au devenit în cele câteva luni care s-au scurs de când au fost proclamate temelia relațiilor dintre țările Asiei cu sisteme diferite, dar hotărâte să apere pacea.

Importanța relațiilor de bună vecinătate dintre China și India este fără îndoială covârșitoare pentru cauza păcii în lume, deoarece aceste state numără aproape jumătate din populația întregului glob. Intre ele nu există nici un motiv de discordie și animozitate iar prietenia tradițională dintre cele două state — între care n-a existat niciodată război în decursul veacurilor — s-a întărit după proclamarea Republicii Populare Chineze. Intr-adevăr, politica de pace dusă de China populară a făcut posibilă încheierea tratatului cu privire la Tibet, a întărit legăturile economice și culturale care s-au concretizat în tratatul încheiat luna trecută la Delhi cu privire la schimburile comerciale și a dus la adoptarea istorice declarării chino-indiene. Actuala vizită a lui Nehru la Pekin, cordialitatea cu care a fost întâmpinat și tratativele

purtate constituie un important jalon al întăririi „zonei de pace” din Asia — cum denumește presa indiană politica de colaborare dintre China și India. Mesajele prietenești pe care Nehru le-a trimis lui Mao Tze-dun și Ciu En-lai după cele zece zile petrecute în diferitele orașe ale Chinei exprimă sentimentele firești ale popoului indian care nu concepe altfel de relații cu vecinul său de care este legat printr-o frontieră de peste 3.000 km.

Observația unui gazetar occidental care a afirmat că Nehru ca om politic realist a preferat Pekinul, în locul Manillei unde fusese invitat de departamentul de stat care a inițiat faimosul S.E.A.T.O. (Pactul agresiv al Asiei de sud-est) a pricinuit multe casne la Washington. Cine a răfoit presa americană în zilele când poporul chinez și conducătorii săi au primit sărbătorește pe soful marii Indii a putut să constate cu câtă ură privește cercurile conducătoare americane întărirea „zonei de pace” în Asia. Ceea ce a infuriat peste măsură pe inițiatorii de blocuri agresive este faptul că vizita primului ministru indian s-a succedat la puțină vreme după ce guvernele Uniunii Sovietice și R. P. Chineze au dat publicității declarațiile comune privi-

Situația internațională la zi

La 9 noiembrie s-a semnat la Stalingrad apelul comun al orașelor Stalingrad (U.R.S.S.) și Coventry (Anglia), adresat Organizației Națiunilor Unite. În acest apel se spune printre altele:

„Atragem atenția Organizației Națiunilor Unite asupra faptului că orașele Coventry și Stalingrad, cărorora, în cursul celui de al doilea război mondial dușmanul comun — fascismul german — le-a provocat pierderi grele de vieți omenești și uriașe distrugerii materiale, constată cu adevărat neliniște că pacea și securitatea popoarelor sînt din nou primejduite... Această neliniște este stîrnită de primejdia folosirii armelor atomice și cu hidrogen.

În apelul adresat Organizației Națiunilor Unite se cere a se lua măsurile necesare pentru interzicerea armelor atomice și cu hidrogen, pentru interzicerea fabricării lor și eliminarea lor completă din armamentele statelor.

Sîntem ferm convinși — se spune în continuare în apel — că interzicerea armelor atomice și cu hidrogen ar contribui considerabil la pacea în

lumea întregă și ar duce imediat la slăbirea încordării în relațiile dintre state.

★

Se anunță că dezbaterile din Bundestagul de la Bonn asupra acordurilor de la Paris, care trebuiau să aibă loc la 11 noiembrie, au fost amînate. Această amînare este determinată de teama cercurilor conducătoare de la Bonn ca hotărîrile luate să nu indigneze populația din Germania occidentală înainte de alegerile ce vor avea loc în curînd în Bavaria, Hessen și Berlinul occidental.

★

Fostul președinte al Guatemalei Jacolo Arbenz a acordat ziarului mexican „Excelsior” un interviu, în care, vorbind despre faptul că el nu a demisionat din funcția de președinte ci a fost înlăturat de conducătorii trădători ai armatei, a spus „Nu voi renunța niciodată la lupta pentru democrație”.

Arbenz a criticat cu asprime politica externă a Statelor Unite care au organizat lovitură de stat din Guatemala.

Delegațiile U. R. S. S., R. S. S. Ucrainene și R. S. S. Bielorse la lucrările U.N.E.S.C.O.

MOSCOVA (Agerpres). — TASS Delegațiile U.R.S.S., R.S.S. Ucrainene și R.S.S. Bielorse au plecat la Montevideo pentru a participa la lucrările celei de a 8-a sesiuni a conferinței generale pentru problemele învățămîntului, științei și culturii a O.N.U. (U.N.E.S.C.O.).

Delegația U.R.S.S. este condusă de V. N. Stoletov, locțiitor al ministrului Învățămîntului Superior al U.R.S.S. Din delegație fac parte: A. V. Solodovnikov, membru în colegiul Minis-

terului Culturii al U.R.S.S.; T. M. Zueva, ministrul Culturii al R.S.F.S.R.; I. Kadırov, ministrul învățămîntului al R.S.S. Uzbeci; A. A. Soldatov, șef de departament din Ministerul Afacerilor Externe al U.R.S.S.

Delegația R.S.S. Ucrainene este condusă de B. A. Koval, locțiitor al ministrului Culturii al R.S.S. Ucrainene, iar delegația R.S.S. Bielorse este condusă de S. A. Umreiko, locțiitor al ministrului Învățămîntului al R.S.S. Bielorse.

Creșterea volumului comerțului dintre U. R. S. S. și R. P. Chineză

PEKIN (Agerpres). — China Nouă În 1953 volumul comerțului Chinei cu Uniunea Sovietică a crescut simțitor față de anul 1952. Continuă să se lărgească sortimentul și să se îmbunătățească calitatea mărfurilor exportate din China în Uniunea Sovietică. Nomenclatura mărfurilor exportate anul acesta în Uniunea So-

vietică a crescut cu 30 de articole. În ultimii cinci ani, Uniunea Sovietică a livrat Chinei mari cantități de utilaj și materii prime. Majoritatea uzinelor, minelor și centralelor electrice importante din China sînt utilizate cu mașini și mașini-unelte sosite din Uniunea Sovietică.

Întărirea „zonei de pace” în Asia neliniștește cercurile agresive americane

Orice ar face promotorii politici de pe poziții de forță, „zona de pace” se extinde pentru că ea corespunde celor mai firești aspirații ale popoarelor Asiei și întregii lumi. Noianul de calomnii și de insulte la adresa primului ministru indian Nehru proferat în aceste zile de presa americană care a pretins că el se retrage imediat din viața politică, nu au făcut decît să trădeze neputința cercurilor agresive de a împiedica întărirea legăturilor de prietenie dintre R.P. Chineză și India. Cu atît mai mult acestor cercuri nu le-au fost pe plac tratativele cordiale duse de Nehru la Pekin, cu cît el s-a oprit și la Hanoi unde s-a întreținut cu conducătorii R.D. Vietnam într-o atmosferă de înțelegere reciprocă.

Extinderea relațiilor de prietenie dintre popoarele asiatice este un factor de seamă la întărirea păcii în întreaga lume. Aceste relații consfințesc drepturile internaționale legitime ale R.P. Chineze ca mare putere suverană, indiferent dacă aceasta este sau nu pe placul Washingtonului. Întărirea prieteniei dintre popoarele Chinei și Indiei reprezintă în momentul de față unul din factorii de seamă care influențează pozitiv destinul încordării internaționale și contribuie la întărirea păcii. De aceea opinia publică mondială a salutat cu deosebită satisfacție decada petrecută de primul ministru indian în R.P. Chineză, ca simbol al prieteniei chino-indiene.